

Руководство по источникам

В ОБЛАСТИ НЕДИСКРИМИНАЦИИ

для социальных ассистентов



Руководство по источникам

В ОБЛАСТИ НЕДИСКРИМИНАЦИИ

для социальных ассистентов



Разработан Центром юридических ресурсов Молдовы в партнерстве с Европейским региональным центром общественных инициатив, Румыния, в рамках проекта «Продвижение равенства – консолидация агентов перемен», реализованного при финансовой поддержке Европейского союза

ДЕКАБРЬ 2015 Г.

А. Стереотипы и предрассудки

- Документальный фильм "A Class Divided" («Разделенный класс»), на английском языке, короткие фрагменты из фильма доступны на сайте: https://www.youtube.com/ watch?v=PY3HUSnJYKM
- Документальный фильм «Наша школа», на английском языке, доступен на сайте: http://ourschoolfilm.blogspot.ro/ (для просмотра на румынском языке можно приобрести DVD)
- Документальный фильм "Racism in America" («Расизм в Америке»), на английском языке, доступен на сайте: https://www.youtube.com/watch?v=h7EobvoGHPI
- "Gender Matters. (Учебник о насилии по половому признаку, затрагивающем молодежь), Совет Европы, 2013 г., на английском языке, доступен на сайте: http://www.eycb.coe.int/gendermatters
- Manual on human rights education for children (Учебное руководство для преподавания информации о правах человека для детей), Совет Европы, второе издание, на английском языке, доступно на сайте: http://www.eycb.coe.int/compasito/pdf/Compasito%20EN.pdf
- Учебник «ВОСПИТАНИЕ В ОБЛАСТИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА», Министерство образования, Международная амнистия (Amnesty International), 2015 г., на румынском языке, доступен на сайте: http://edu.gov.md/sites/default/files/final_curriculum_optional_edo_04.02.2015.pdf
- Социологический опрос «Феномен дискриминации в Республике Молдова: восприятие гражданина», ИОП, 2014 г., на румынском языке, доступен на сайте: http://www.ipp.md/public/files/Evenimente/Sondaj_nediscriminare_pentru_prezentare.pdf
- Социологический опрос «Восприятие населением Республики Молдова феномена дискриминации», Фонд Сорос Молдова, 2011 г., на румынском языке, доступен на сайте: http://soros.md/files/publications/documents/Studiu%20Sociologic.pdf

В. Что такое дискриминация?

- Учебник для подготовки в области дискриминации. «Семинары по повышению уровня сознательности в области недискриминации и равенства для организаций гражданского общества»; издано при поддержке Европейской комиссии, май 2012 г., на румынском языке, доступен на сайте: http://www.crj.ro/wp-content/uploads/docs/Manual formare si material national fin.pdf
- Руководство для работников равенство и недискриминация, Центр юридических ресурсов Молдовы (ЦЮРМ), 2015 г., на румынском языке, доступно на сайте: http://crjm.org/wp-content/uploads/2015/02/CRJM-Ghid-angajati.pdf

- Руководство для работодателей равенство и недискриминация, Центр юридических ресурсов Молдовы (ЦЮРМ), 2015 г., на румынском языке, доступно на сайте: http://crjm.org/wp-content/uploads/2015/02/CRJM-Ghid-angajatori.pdf
- Руководство «Мини-руководство о недискриминации», АКЧЕПТ (ACCEPT), Румыния, на румынском языке, доступно на сайте: http://old.nediscriminare.md/upload/files/Mini-ghid-antidiscriminare-1876.pdf
- Практическое руководство «Равенство и недискриминация на общедоступном языке», Коалиция по недискриминации, 2014 г., на румынском языке, доступно на сайте: http://nediscriminare.md/wp-content/uploads/2015/01/Ghid-PRACTIC-WEB-final.pdf

С. Какие группы лиц защищаются от дискриминации?

- Учебник для подготовки в области дискриминации. «Семинары по повышению уровня сознательности в области недискриминации и равенства для организаций гражданского общества»; издано при поддержке Европейской комиссии, май 2012 г., на румынском языке, доступен на сайте: http://www.crj.ro/wp-content/uploads/docs/Manual formare si material national fin.pdf
- Учебник европейского права о недискриминации, Европейский суд по правам человека, Агентство ЕС по основным правам, 2010 г., на румынском языке, доступен на сайте: http://fra.europa.eu/sites/default/files/fra uploads/1510-FRA CASE LAW HANDBOOK RO.pdf
- Общеполитическая рекомендация Nr. 10 Европейской комиссии по борьбе с расизмом и нетерпимостью (ЕКРН) о борьбе с расизмом и расовой дискриминацией в области школьного образования и на его основе, на английском, французком и русском языках, доступно на сайте: http://www.coe.int/t/dghl/monitoring/ecri/activities/GPR/EN/Recommendation N10/default en.asp
- Вводное руководство для преподавателей «Сексуальная ориентация», 2007 г., на румынском языке, доступно на сайте: http://accept-romania.ro/wp-content/uploads/2009/05/orientarea continut.pdf
- «Инклюзивное образование. Методологическое руководство для общих начальных и средних образовательных учреждений», Кейстоун Молдова, Фонд «Открытое общество» (Open Society Foundations), Институт педагогических наук, 2013 г., на румынском языке, доступен на сайте: http://www.keystonemoldova.md/assets/documents/ro/publications/Guide%20inclusive%20education.pdf
- Права национальных меньшинств: школьное пособие, Халлер Иштван (Haller Istvan), Яноши Далма (Jánosi Dalma), 2014 г. (доступно по требованию)

 Руководство для преподавателей и практиков: "Gypsy, Roma and Traveller Children in the Welsh School System: Promoting Equality and Tackling Racism. A Toolkit for Teachers and Practitioners", de Tina Simbo, Lizz Bennett şi Laura Pidcock (на английском языке, доступен на сайте: http://www.srtrc.org/resources/publications?publication=6208)

D. Какие формы может принимать дискриминация? Какие существуют исключения из случаев дискриминации? Как проявляется дискриминация в сфере услуг социальной защиты?

- Учебник для подготовки в области дискриминации. «Семинары по повышению уровня сознательности в области недискриминации и равенства для организаций гражданского общества»; издано при поддержке Европейской комиссии, май 2012 г., на румынском языке, доступен на сайте: http://www.crj.ro/wp-content/uploads/docs/Manual formare si material national fin.pdf
- Учебник европейского права о недискриминации, Европейский суд по правам человека, Агентство ЕС по основным правам, 2010 г., на румынском языке, доступен на сайте: http://fra.europa.eu/sites/default/files/fra uploads/1510-FRA CASE LAW HANDBOOK RO.pdf
- Недискриминация в международном праве. Руководство для практиков, Interights, доступно на румынском языке (в конце страницы), на сайте: http://www.interights.org/document/301/index.html
- Документальный фильм «Наша школа», на английском языке, доступен на сайте: http://ourschoolfilm.blogspot.ro/ (для просмотра на румынском языке можно приобрести DVD)
- ЦИПЧ, документальный фильм под производством Наталии Гилашку, «Дискриминация в школах продолжает маргинализировать детей из различных семей», на румынском языке, доступен на сайте: http://discriminare.md/discriminarea-in-scoli-continua-sa-marginalizeze-copiii-din-diverse-familii/
- Вводное руководство для преподавателей «Сексуальная ориентация», 2007 г., на румынском языке, доступно на сайте: http://accept-romania.ro/wp-content/uploads/2009/05/orientarea continut.pdf
- Анализ совместимости законодательства Республики Молдова с европейскими стандартами в сфере равенства и недискриминации, Центр юридических ресурсов Молдовы, 2015 г., доступен на румынском (http://crjm.org/wp-content/uploads/2015/07/CRJM-Studiu-Compat-legislatie-MD-EU-2015-07.pdf), русском (http://crjm.org/wp-content/uploads/2015/07/LRCM-Compatib-мD-EU-nondiscrim-legisl-2015-07.pdf)

E. Какие существуют способы реагирования в случаях дискриминации?

- Совет по предупреждению и ликвидации дискриминации и обеспечению равенства (СПЛДОР) www.egalitate.md
- Ежегодные отчеты СПЛДОР, доступные на сайте: http://www.egalitate.md/index. php?pag=page&id=850&l=ro
- Практическое руководство «Равенство и недискриминация на общедоступном языке», Коалиция по недискриминации, 2014 г., на румынском языке, доступно на сайте: http://nediscriminare.md/wp-content/uploads/2015/01/Ghid-PRACTIC-WEB-final.pdf
- Руководство для работников равенство и недискриминация, Центр юридических ресурсов Молдовы (ЦЮРМ), 2015 г., на румынском языке, доступно на сайте: http://crjm.org/wp-content/uploads/2015/02/CRJM-Ghid-angajati.pdf
- Руководство для работодателей равенство и недискриминация, Центр юридических ресурсов Молдовы (ЦЮРМ), 2015 г., на румынском языке, доступно на сайте: http://crjm.org/wp-content/uploads/2015/02/CRJM-Ghid-angajatori.pdf
- Коалиция по недискриминации (НПО), Республика Молдова www.nediscriminare.md
- Инициатива «У дискриминации нет сердца», Республика Молдова www.discriminare.md
- Руководство: Дискриминация как ее распознать и как от нее защититься?,
 Центр юридических ресурсов Молдовы (ЦЮРМ), 2016 г., доступно на сайте: http://crjm.org/wp-content/uploads/2016-ru.pdf
 (на румынском языке: http://crjm.org/wp-content/uploads/2016/01/CRJM-Ghid-Nediscrim-Public-2016-ru.pdf)
- Руководство для практиков в области недискриминации, Центр юридических ресурсов Молдовы (ЦЮРМ), 2016 г., доступно на сайте: http://crjm.org/wp-content/uploads/2016/01/CRJM-Ghid-Nediscrim-Practicieni-2016-ro.pdf)

F. Какие возникают сложности в преподавании тематики равенства и недискриминации?

• Учебник по подготовке тренеров для борьбы с дискриминацией, Проект ПОТ (Повышение осозанности и Тренинг) (ART, Awareness-raising & Training Project), Европейская комиссия, доступен на английском языке, на сайте: <a href="http://www.migpolgroup.com/portfolio/awareness-raising-seminars-in-the-areas-of-non-discrimination-and-equality-targeted-at-civil-society-organisations-art-project-training-portfolio-discrimination-and-equality-targeted-at-civil-society-organisations-art-project-training-portfolio-discrimination-and-equality-targeted-at-civil-society-organisations-art-project-training-portfolio-discrimination-and-equality-targeted-at-civil-society-organisations-art-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-training-project-t

manual-on-discrimination/; на румынском языке – на сайте: http://migpolgroup.com/public/docs/Romania.pdf

- Manual on human rights education for children (Учебное руководство для преподавания прав человека для детей), Совет Европы, второе издание, на английском языке, доступно на сайте: http://www.eycb.coe.int/compasito/pdf/Compasito%20EN.pdf
- A Methodology for International Youth Work, (Методология работы с молодежью из разных стран), Don Bosco Youth – Net, Jabbertalk, на английском языке, доступна на сайте: http://www.donboscoyouth.net/system/files/Jabbertalk.pdf

Ссылки для упражнений / фильмы для занятий:

- Ролик «Останови дискриминацию»: https://www.youtube.com/watch?v=rC m4e-G9ml
 (на румынском языке)
- «Сколько лиц может быть у дискриминации?» Кампания «Вызовы Евы», проект SAFIR (Школа предпринимательства для женщин с ответственными инициативами / Şcoala de Antreprenoriat pentru Femei cu Iniţiative Responsabile): https://www.youtube.com/watch?v=6e6d0Cihh с (на румынском языке)
- СТОП Дискриминация совместно с командой Y-PEER Скулень: https://www.youtube.com/watch?v=reHVk13cwzk (на румынском языке)
- СТОП Дискриминация: https://www.youtube.com/watch?v=75fSer5DWp4 (на румынском языке)
- Y-PEER Ниспорень Национальный фестиваль социального театра 2014 г.: https://www.youtube.com/results?search_query=Y-PEER+Nisporeni+-+Festivalul+National+de+Teatru+Social+2014 (на румынском языке)
- Стоп Дискриминация: https://www.youtube.com/watch?v=7AqcTlYVimU (на английском языке)
- У любви нет ярлыков / разнообразие и инклюзивность (Love Has No Labels | Diversity
 & Inclusion | Ad Council): https://www.youtube.com/watch?v=PnDgZuGlhHs (на английском языке)
- Voices of Children with Disability. Inclusive practice for research ("Голоса детей с ограниченными возможностями. Инклюзивная практика для исследования), серия документальных фильмов, 2015: http://www.voicesofchildrenwithdisability.com/films/ (на английском языке)
- Документальный фильм «Школа поддерживает или мешает инклюзивности!?», 2016, доступен на сайте: http://voceatinerilor.md/article/video---scoala---sustine-sau-impiedica-incluziunea--467.html (на румынском языке)

Публичные учреждения / неправительственные организации / вебстраницы, содержащие тематические материалы (избирательно):

- Совет по предупреждению и ликвидации дискриминации и обеспечению равенства (СПЛДОР), Республика Молдова <u>www.egalitate.md</u> (бесплатный и анонимный звонок: 0-8003-3388)
- Народный адвокат (омбудсмен) www.ombudsman.md
- Национальный совет по юридической помощи, гарантируемой государством <u>www.</u> cnajgs.md
- Веб-страница, созданная для удовлетворения потребности в правовом образовании среди населения Республики Молдова <u>www.parajurist.md</u>
- Портал прав человека, поддерживаемый Центром информирования в области прав человека www.drepturi.md
- Инициатива «У дискриминации нет сердца» <u>www.discriminare.md</u>
- Коалиция по недискриминации (KH) www.nediscriminare.md
- Ассоциация Промо-ЛЕКС (Promo-LEX) http://www.promolex.md/
- Международная амнистия Молдова <u>www.amnesty.md</u>
- Центр информирования в области прав человека (ЦИПЧ) www.cido.org.md
- Центр информации "ГЕНДЕРДОК-М" www.gdm.md
- Центр юридических ресурсов Молдовы (ЦЮРМ) www.crjm.org
- Центр правовой помощи для лиц с ограниченными возможностями www.advocacy.md
- Институт по правам человека Молдовы (IDOM) <u>www.idom.md</u>
- Институт общественных политик (ИОП) <u>www.ipp.md</u>

Центр юридических ресурсов Молдовы является неприбыльной неправительственной организацией, расположенной в Кишинэу, Республика Молдова. ЦЮРМ стремится к обеспечению качественного, быстрого и прозрачного правосудия, а также эффективного соблюдения гражданских и политических прав. При реализации этих задач ЦЮРМ совмещает деятельность по изучению политик с правозащитной деятельностью, которые осуществляются независимым и нейтральным образом.

Центр юридических ресурсов Молдовы

ул. А. Щусева 33,

MD-2001 Кишинэу,

Республика Молдова

Tel: +373 22 843601 Fax: +373 22 843602

Email: contact@crjm.org

www.crjm.org

Facebook - https://www.facebook.com/pages/ Centrul-de-Resurse-Juridice/192147737476453

Twitter - https://twitter.com/CRJMoldova